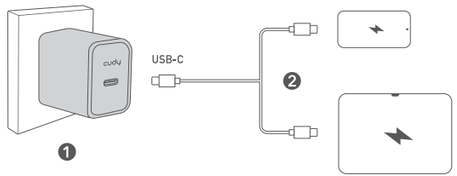
cudy

Quick Installation Guide

CH25

25W USB-C GaN Charger

How to use



Specifications

Input	100-240V~ 50/60Hz 1.0A
USB-C Output	5.0V⎓3.0A 15.0W 9.0V⎓2.77A 24.93W 12.0V⎓2.08A 24.96W PPS: 3.3-5.9V⎓3A 17.7W 3.3-11.0V⎓2.75A 25.0W Max
Operating Temperature	0-25°C/32-77°F

EN

Read all the instructions before using the product:
- The product is designed for use with IT equipment only.
- The product is intended to be operated up to 2000m above sea level.
- The disconnection from line voltage is made by AC plug.

Canadian Compliance Statement
This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:
(1) This device may not cause interference.
(2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes:
1) L'appareil ne doit pas produire de brouillage;
2) L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

WEEE
According to the WEEE, this product must not be treated as household waste. Instead, it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment.

Продукт сертифіковано згідно с правилами системи УкрСЕПРО на відповідність вимогам нормативних документів та вимогам, що передбачені чинними законодавчими актами України.

Para maiores informações, consulte o site da ANATEL – www.anatel.gov.br

DE

Spezifikationen
Eingang: 100–240V ~ 50/60 Hz 1.0A
USB-C-Ausgang: 5.0V⎓3.0A 15.0W / 9.0V⎓2.77A 24.93W / 12.0V⎓2.08A 24.96W
PPS: 3.3-5.9V⎓3A 17.7W / 3.3-11.0V⎓2.75A 25.0W Max
Betriebstemperatur: 0-25°C/32-77°F

Lesen Sie alle Anweisungen, bevor Sie das Produkt verwenden:
- Das Produkt ist ausschließlich für die Verwendung mit IT-Geräten konzipiert.
- Das Produkt ist für den Betrieb bis zu einer Höhe von 2000 m über dem Meeresspiegel vorgesehen.
- Die Trennung von der Netzspannung erfolgt über einen AC-Stecker.

WEEE
Laut WEEE darf dieses Produkt nicht als Hausmüll behandelt werden. Stattdessen ist es an der zuständigen Sammelstelle für das Recycling von Elektro- und Elektronikgeräten abzugeben.

ES

Especificaciones
Entrada: 100-240V~ 50/60Hz 1.0A
Salida USB-C: 5.0V⎓3.0A 15.0W / 9.0V⎓2.77A 24.93W / 12.0V⎓2.08A 24.96W
PPS: 3.3-5.9V⎓3A 17.7W / 3.3-11.0V⎓2.75A 25.0W Max
Temperatura de funcionamiento: 0-25°C/32-77°F

Lea todas las instrucciones antes de usar el producto:
- El producto está diseñado para usarse únicamente con equipos de TI.
- El producto está diseñado para funcionar hasta 2000 m sobre el nivel del mar.
- La desconexión de la tensión de línea se realiza mediante enchufe AC.

RAEE
Según la RAEE, este producto no debe tratarse como residuo doméstico. En su lugar, se entregará al punto de recogida correspondiente para el reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos.

FR

Caractéristiques
Entrée: 100-240V~ 50/60 Hz 1.0A
Sortie USB-C: 5.0V⎓3.0A 15.0W / 9.0V⎓2.77A 24.93W / 12.0V⎓2.08A 24.96W
PPS: 3.3-5.9V⎓3A 17.7W / 3.3-11.0V⎓2.75A 25.0W Max
Température de fonctionnement : 0-25°C/32-77°F

Lisez toutes les instructions avant d'utiliser le produit:
- Le produit est conçu pour être utilisé uniquement avec du matériel informatique.
- Le produit est destiné à être utilisé jusqu'à 2 000 m au-dessus du niveau de la mer.
- La déconnexion de la tension secteur se fait par la prise AC.

WEEE
Selon la WEEE, ce produit ne doit pas être traité comme déchet ménager. Il doit être remis au point de collecte concerné pour le recyclage des équipements électriques et électroniques.

IT

Specifiche
Ingresso: 100-240V~ 50/60 Hz 1.0A
Uscita USB-C: 5.0V⎓3.0A 15.0W / 9.0V⎓2.77A 24.93W / 12.0V⎓2.08A 24.96W
PPS: 3.3-5.9V⎓3A 17.7W / 3.3-11.0V⎓2.75A 25.0W Max
Temperatura operativa: 0-25°C/32-77°F

Leggere tutte le istruzioni prima di utilizzare il prodotto:
- Il prodotto è progettato per essere utilizzato esclusivamente con apparecchiature IT.
- Il prodotto è destinato a funzionare fino a 2000 m sopra il livello del mare.
- La disconnessione dalla tensione di rete avviene tramite la spina CA.

RAEE
Secondo la RAEE, questo prodotto non deve essere trattato come rifiuto domestico. Dovrà invece essere consegnato al punto di raccolta competente per il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche.

BG

Спецификации
Вход: 100-240V~ 50/60Hz 1.0A
USB-C изход: 5.0V⎓3.0A 15.0W / 9.0V⎓2.77A 24.93W / 12.0V⎓2.08A 24.96W
PPS: 3.3-5.9V⎓3A 17.7W / 3.3-11.0V⎓2.75A 25.0W Max
Работна температура: 0-25°C/32-77°F

Прочетете всички инструкции, преди да използвате продукта:
- Продуктът е предназначен за използване само с ИТ оборудване.
- Продуктът е предназначен за работа до 2000 м надморска височина.
- Изключването от мрежовото напрежение се извършва чрез АС щепсел.

WEEE
Съгласно WEEE този продукт не трябва да се третира като домашен отпадък. Вместо това той трябва да бъде предаден в съответния събирателен пункт за рециклиране на електрическо и електронно оборудване.

DA

Specifikationer
Indgang: 100-240V~ 50/60Hz 1.0A
USB-C udgang: 5.0V⎓3.0A 15.0W / 9.0V⎓2.77A 24.93W / 12.0V⎓2.08A 24.96W
PPS: 3.3-5.9V⎓3A 17.7W / 3.3-11.0V⎓2.75A 25.0W Max
Driftstemperatur: 0-25°C/32-77°F

Læs alle instruktionerne, før du bruger produktet:
- Produktet er kun designet til brug med IT-udstyr.
- Produktet er beregnet til at blive brugt op til 2000 m over havets overflade.
- Afbrydelsen af netspændingen sker med AC-stik.

WEEE
Ifølge WEEE må dette produkt ikke behandles som husholdningsaffald. I stedet skal det afleveres til det relevante indsamlingssted for genbrug af elektrisk og elektronisk udstyr.

ET

Tehnilised andmed
Sisend: 100-240V~ 50/60Hz 1.0A
USB-C väljund: 5.0V⎓3.0A 15.0W / 9.0V⎓2.77A 24.93W / 12.0V⎓2.08A 24.96W
PPS: 3.3-5.9V⎓3A 17.7W / 3.3-11.0V⎓2.75A 25.0W Max
Töötemperatuur: 0-25°C/32-77°F

Enne toote kasutamist lugege läbi kõik juhised:
- Toode on mõeldud kasutamiseks ainult IT-seadmetega.
- Toode on ette nähtud kasutamiseks kuni 2000 m kõrgusel merepinnast.
- Võrgupingest lahtiühendamine toimub vahelduvvoolupistikuga.

WEEE
Vastavalt WEEE-le ei tohi seda toodet käidelda olmejäätmetena. Selle asemel tuleb see üle anda vastavasse elektri- ja elektroonikaseadmete kogumispunkti.

HR

Tehnički podaci
Ulaz: 100-240V~ 50/60Hz 1.0A
USB-C izlaz: 5.0V⎓3.0A 15.0W / 9.0V⎓2.77A 24.93W / 12.0V⎓2.08A 24.96W
PPS: 3.3-5.9V⎓3A 17.7W / 3.3-11.0V⎓2.75A 25.0W Max
Radna temperatura: 0-25°C/32-77°F

Prije uporabe proizvoda pročitajte sve upute:
- Proizvod je namijenjen samo za korištenje s IT opremom.
- Proizvod je namijenjen za rad do 2000 m nadmorske visine.
- Isključivanje s mrežnog napona vrši se AC utikačem.

WEEE
Prema WEEE, ovaj proizvod se ne smije tretirati kao kućni otpad. Umjesto toga, treba ga predati odgovarajućem sabirnom mjestu za recikliranje električne i elektroničke opreme.

LT

Specifikacijos
Įvestis: 100-240V~ 50/60Hz 1.0A
USB-C išvestis: 5.0V⎓3.0A 15.0W / 9.0V⎓2.77A 24.93W / 12.0V⎓2.08A 24.96W
PPS: 3.3-5.9V⎓3A 17.7W / 3.3-11.0V⎓2.75A 25.0W Max
Darbinė temperatūra: 0-25°C/32-77°F

Prieš naudodami gaminį perskaitykite visas instrukcijas:
- Gaminys skirtas naudoti tik su IT įranga.
- Gaminys skirtas naudoti iki 2000 m virš jūros lygio.
- Atjungimas nuo tinklo įtampos atliekamas kintamosios srovės kištuku.

WEEE
Remiantis EEĮ atliekomis, šio gaminio negalima tvarkyti su buitinėmis atliekomis. Vietoj to, jis turi būti atiduotas į atitinkamą surinkimo punktą, skirtą elektros ir elektroninės įrangos perdirbimui.

CS

Specifikace
Vstup: 100-240V~ 50/60Hz 1.0A
USB-C Výstup: 5.0V⎓3.0A 15.0W / 9.0V⎓2.77A 24.93W / 12.0V⎓2.08A 24.96W
PPS: 3.3-5.9V⎓3A 17.7W / 3.3-11.0V⎓2.75A 25.0W Max
Provozní teplota: 0-25°C/32-77°F

Před použitím produktu si přečtěte všechny pokyny:
- Výrobek je určen pouze pro použití s IT zařízeními.
- Výrobek je určen k provozu až do nadmořské výšky 2000 m nad mořem.
- Odpojení od síťového napětí se provádí AC zástrčkou.

WEEE
Podle směrnice WEEE se s tímto výrobkem nesmí zacházet jako s domovním odpadem. Místo toho musí být předán na příslušné sběrné místo pro recyklaci elektrických a elektronických zařízení.

EL

Προδιαγραφές
Είσοδος: 100-240V~ 50/60Hz 1.0A
Έξοδος USB-C: 5.0V⎓3.0A 15.0W / 9.0V⎓2.77A 24.93W / 12.0V⎓2.08A 24.96W
PPS: 3.3-5.9V⎓3A 17.7W / 3.3-11.0V⎓2.75A 25.0W Max
Θερμοκρασία λειτουργίας: 0-25°C/32-77°F

Διαβάστε όλες τις οδηγίες πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν:
- Το προϊόν έχει σχεδιαστεί για χρήση μόνο με εξοπλισμό πληροφορικής.
- Το προϊόν προορίζεται για λειτουργία έως και 2000 μέτρα πάνω από την επιφάνεια της θάλασσας.
- Η αποσύνδεση από την τάση γραμμής γίνεται με βύσμα AC.

WEEE
Σύμφωνα με τα WEEE, αυτό το προϊόν δεν πρέπει να αντιμετωπίζεται ως οικιακό απόβλητο. Αντίθετα, θα παραδοθεί στο αρμόδιο σημείο συλλογής για την ανακύκλωση ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού.

FI

Tekniset tiedot
Tulo: 100-240V ~ 50/60Hz 1.0A
USB-C-lähtö: 5.0V⎓3.0A 15.0W / 9.0V⎓2.77A 24.93W / 12.0V⎓2.08A 24.96W
PPS: 3.3-5.9V⎓3A 17.7W / 3.3-11.0V⎓2.75A 25.0W Max
Käyttölämpötila: 0-25°C/32-77°F

Lue kaikki ohjeet ennen tuotteen käyttöä:
- Tuote on suunniteltu käytettäväksi vain IT-laitteiden kanssa.
- Tuote on tarkoitettu käytettäväksi enintään 2000 m merenpinnan yläpuolella.
- Verkkojännitteen katkaisu tapahtuu AC-pistokkeella.

WEEE
WEEE:n mukaan tätä tuotetta ei saa käsitellä kotitalousjätteenä. Sen sijaan se tulee toimittaa sähkö- ja elektroniikkalaitteiden kierrätyspisteeseen.

HU

Műszaki adatok
Bemenet: 100-240V~ 50/60Hz 1.0A
USB-C kimenet: 5.0V⎓3.0A 15.0W / 9.0V⎓2.77A 24.93W / 12.0V⎓2.08A 24.96W
PPS: 3.3-5.9V⎓3A 17.7W / 3.3-11.0V⎓2.75A 25.0W Max
Üzemi hőmérséklet: 0-25°C/32-77°F

A termék használata előtt olvassa el az összes utasítást:
- A terméket kizárólag informatikai berendezésekkel való használatra tervezték.
- A termék legfeljebb 2000 m tengerszint feletti magasságban használható.
- A hálózati feszültségről való leválasztás AC csatlakozóval történik.

WEEE
A WEEE szerint ezt a terméket nem szabad háztartási hulladékként kezelni. Ehelyett a megfelelő elektromos és elektronikus berendezések újrahasznosítását végző gyűjtőhelyen kell leadni.

LV

Specifikācijas
Ieeja: 100-240V~ 50/60Hz 1.0A
USB-C izeja: 5.0V⎓3.0A 15.0W / 9.0V⎓2.77A 24.93W / 12.0V⎓2.08A 24.96W
PPS: 3.3-5.9V⎓3A 17.7W / 3.3-11.0V⎓2.75A 25.0W Max
Darba temperatūra: 0-25°C/32-77°F

Pirms produkta lietošanas izlasiet visus norādījumus:
- Produkts ir paredzēts lietošanai tikai ar IT aprīkojumu.
- Produkts ir paredzēts ekspluatācijai līdz 2000 m virs jūras līmeņa.
- Atvienošana no līnijas sprieguma tiek veikta, izmantojot maiņstrāvas spraudni.

EEIA
Saskaņā ar EEIA šo produktu nedrīkst izmest kā sadzīves atkritumus. Tā vietā tas jānodod attiecīgajā savākšanas punktā elektrisko un elektronisko iekārtu pārstrādei.

NL

Specificaties
Ingang: 100-240V~ 50/60Hz 1.0A
USB-C-uitgang: 5.0V⎓3.0A 15.0W / 9.0V⎓2.77A 24.93W / 12.0V⎓2.08A 24.96W
PPS: 3.3-5.9V⎓3A 17.7W / 3.3-11.0V⎓2.75A 25.0W Max
Bedrijfstemperatuur: 0-25°C/32-77°F

Lees alle instructies voordat u het product gebruikt:
• Het product is uitsluitend ontworpen voor gebruik met IT-apparatuur.
• Het product is bedoeld voor gebruik tot 2000 meter boven zeeniveau.
• De ontkoppeling van de netspanning gebeurt via een AC-stekker.

WEEE
Volgens de WEEE mag dit product niet als huishoudelijk afval worden behandeld. In plaats daarvan moet het worden ingeleverd bij het toepasselijke inzamelpunt voor recycling van elektrische en elektronische apparatuur.

PL

Dane techniczne
Wejście: 100-240V ~ 50/60 Hz 1.0A
Wyjście USB-C: 5.0V⎓3.0A 15.0W / 9.0V⎓2.77A 24.93W / 12.0V⎓2.08A 24.96W
PPS: 3.3-5.9V⎓3A 17.7W / 3.3-11.0V⎓2.75A 25.0W Max
Temperatura pracy: 0-25°C/32-77°F

Przed użyciem produktu przeczytaj całą instrukcję:
• Produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku ze sprzętem IT.
• Produkt przeznaczony jest do użytku na wysokościach do 2000 m nad poziomem morza.
• Odłączenie od napięcia sieciowego odbywa się za pomocą wtyczki AC.

WEEE
Zgodnie z dyrektywą WEEE, tego produktu nie można traktować jako odpadu domowego. Zamiast tego należy go przekazać do odpowiedniego punktu zbiórki zajmującego się recyklingiem sprzętu elektrycznego i elektronicznego.

RO

Specificații
Intrare: 100-240V~ 50/60Hz 1.0A
Ieșire USB-C: 5.0V⎓3.0A 15.0W / 9.0V⎓2.77A 24.93W / 12.0V⎓2.08A 24.96W
PPS: 3.3-5.9V⎓3A 17.7W / 3.3-11.0V⎓2.75A 25.0W Max
Temperatura de funcționare: 0-25°C/32-77°F

Citiți toate instrucțiunile înainte de a utiliza produsul:
• Produsul este proiectat pentru utilizare numai cu echipamente IT.
• Produsul este conceput pentru a fi utilizat până la 2000 m deasupra nivelului mării.
• Deconectarea de la tensiunea de linie se face prin priza AC.

DEEE
Conform DEEE, acest produs nu trebuie tratat ca deșeu menajer. În schimb, acesta va fi predat punctului de colectare aplicabil pentru reciclarea echipamentelor electrice și electronice.

SK

Technické údaje
Vstup: 100-240V~ 50/60Hz 1.0A
USB-C Výstup: 5.0V⎓3.0A 15.0W / 9.0V⎓2.77A 24.93W / 12.0V⎓2.08A 24.96W
PPS: 3.3-5.9V⎓3A 17.7W / 3.3-11.0V⎓2.75A 25.0W Max
Prevádzková teplota: 0-25°C/32-77°F

Pred použitím produktu si prečítajte všetky pokyny:
• Produkt je navrhnutý len na použitie s IT zariadeniami.
• Výrobok je určený na prevádzku až do nadmorskej výšky 2000 m nad morom.
• Odpojenie od sieťového napätia sa vykonáva pomocou AC zástrčky.

WEEE
Podľa WEEE sa s týmto výrobkom nesmie zaobchádzať ako s domovým odpadom. Namiesto toho je potrebné ho odovzdať na príslušné zberné miesto na recykláciu elektrických a elektronických zariadení.

SR

Спецификације
Улаз: 100-240В~ 50/60Хз 1.0A
УСБ-Ц Излаз: 5.0V⎓3.0A 15.0W / 9.0V⎓2.77A 24.93W / 12.0V⎓2.08A 24.96W
PPS: 3.3-5.9V⎓3A 17.7W / 3.3-11.0V⎓2.75A 25.0W Max
Радна температура: 0-25°Ц/32-77°Ф

Прочитајте сва упутства пре употребе производа:
• Производ је дизајниран само за употребу са ИТ опремом.
• Производ је предвиђен за рад до 2000 м надморске висине.
• Искључивање са мрежног напона се врши преко АЦ утикача.

ВЕЕЕ
Према ВЕЕЕ, овај производ се не сме третирати као кућни отпад. Уместо тога, треба га предати одговарајућем сабирном месту за рециклажу електричне и електронске опреме.

NO

Spesifikasjoner
Inngang: 100-240V~ 50/60Hz 1.0A
USB-C-utgang: 5.0V⎓3.0A 15.0W / 9.0V⎓2.77A 24.93W / 12.0V⎓2.08A 24.96W
PPS: 3.3-5.9V⎓3A 17.7W / 3.3-11.0V⎓2.75A 25.0W Max
Driftstemperatur: 0-25°C/32-77°F

Les alle instruksjonene før du bruker produktet:
• Produktet er kun utviklet for bruk med IT-utstyr.
• Produktet er ment å brukes opp til 2000 m over havet.
• Frakoblingen fra nettspenningen gjøres med AC-støpsel.

WEEE
I henhold til WEEE må dette produktet ikke behandles som husholdningsavfall. I stedet skal det leveres til gjeldende innsamlingssted for gjenvinning av elektrisk og elektronisk utstyr.

PT

Especificações
Entrada: 100-240V ~ 50/60 Hz 1.0A
Saída USB-C: 5.0V⎓3.0A 15.0W / 9.0V⎓2.77A 24.93W / 12.0V⎓2.08A 24.96W
PPS: 3.3-5.9V⎓3A 17.7W / 3.3-11.0V⎓2.75A 25.0W Max
Temperatura operacional: 0-25°C/32-77°F

Leia todas as instruções antes de usar o produto:
• O produto foi projetado para uso somente com equipamentos de TI.
• O produto destina-se a ser operado até 2.000 m acima do nível do mar.
• A desconexão da tensão de linha é feita através do plugue AC.

REEE
De acordo com o REEE, este produto não deve ser tratado como lixo doméstico. Em vez disso, deve ser entregue no ponto de recolha aplicável para reciclagem de equipamentos elécticos e electrónicos.

RU

Технические характеристики
Вход: 100–240В~ 50/60 Гц, 1.0A.
Выход USB-C: 5.0V⎓3.0A 15.0W / 9.0V⎓2.77A 24.93W / 12.0V⎓2.08A 24.96W
PPS: 3.3-5.9V⎓3A 17.7W / 3.3-11.0V⎓2.75A 25.0W Max
Рабочая температура: 0–25°C/32–77°F

Перед использованием продукта прочтите все инструкции:
• Продукт предназначен для использования только с ИТ-оборудованием.
• Изделие предназначено для эксплуатации на высоте до 2000 м над уровнем моря.
• Отключение от сетевого напряжения осуществляется с помощью вилки переменного тока.

WEEE
Согласно WEEE, этот продукт нельзя утилизировать как бытовые отходы. Вместо этого его необходимо передать в соответствующий пункт сбора электрического и электронного оборудования.

SL

Specifikacije
Vhod: 100-240V ~ 50/60 Hz 1.0A
Izhod USB-C: 5.0V⎓3.0A 15.0W / 9.0V⎓2.77A 24.93W / 12.0V⎓2.08A 24.96W
PPS: 3.3-5.9V⎓3A 17.7W / 3.3-11.0V⎓2.75A 25.0W Max
Delovna temperatura: 0-25°C/32-77°F

Pred uporabo izdelka preberite vsa navodila:
• Izdelek je zasnovan samo za uporabo z IT opremo.
• Izdelek je predviden za uporabo do 2000 m nadmorske višine.
• Odklop od omrežne napetosti izvede AC vtič.

OEEO
V skladu z OEEO tega izdelka ne smete odvreči med gospodinjske odpadke. Namesto tega ga je treba oddati na ustrezno zbirno mesto za recikliranje električne in elektronske opreme.

SV

Specifikationer
Ingång: 100-240V~ 50/60Hz 1.0A
USB-C-utgång: 5.0V⎓3.0A 15.0W / 9.0V⎓2.77A 24.93W / 12.0V⎓2.08A 24.96W
PPS: 3.3-5.9V⎓3A 17.7W / 3.3-11.0V⎓2.75A 25.0W Max
Driftstemperatur: 0-25°C/32-77°F

Läs alla instruktioner innan du använder produkten:
• Produkten är endast avsedd för användning med IT-utrustning.
• Produkten är avsedd att användas upp till 2000 m över havet.
• Frånkopplingen från nätspänningen görs med AC-kontakt.

WEEE
Enligt WEEE får denna produkt inte behandlas som hushållsavfall. Istället ska den lämnas till lämplig insamlingsplats för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning.

TR

Özellikler
Giriş: 100-240V~ 50/60Hz 1.0A
USB-C Çıkışı: 5.0V⎓3.0A 15.0W / 9.0V⎓2.77A 24.93W / 12.0V⎓2.08A 24.96W
PPS: 3.3-5.9V⎓3A 17.7W / 3.3-11.0V⎓2.75A 25.0W Max
Çalışma Sıcaklığı: 0-25°C/32-77°F

Ürünü kullanmadan önce tüm talimatları okuyun:
• Ürün yalnızca BT ekipmanıyla kullanılmak üzere tasarlanmıştır.
• Ürünün deniz seviyesinden 2000 m yüksekliğe kadar çalıştırılması amaçlanmıştır.
• Hat voltajının kesilmesi AC fişi ile yapılır.

WEEE
WEEE'ye göre bu ürün evsel atık olarak değerlendirilmemelidir. Bunun yerine, elektrikli ve elektronik ekipmanların geri dönüşümü için ilgili toplama noktasına teslim edilecektir.

VI

Thông số kỹ thuật
Đầu vào: 100-240V~ 50/60Hz 1.0A
Đầu ra USB-C: 5.0V⎓3.0A 15.0W / 9.0V⎓2.77A 24.93W / 12.0V⎓2.08A 24.96W
PPS: 3.3-5.9V⎓3A 17.7W / 3.3-11.0V⎓2.75A 25.0W Max
Nhiệt độ hoạt động: 0-25°C/32-77°F

Đọc tất cả các hướng dẫn trước khi sử dụng sản phẩm:
• Sản phẩm được thiết kế chỉ để sử dụng với thiết bị CNTT.
• Sản phẩm được thiết kế để vận hành ở độ cao tới 2000m so với mực nước biển.
• Việc ngắt kết nối khỏi điện áp đường dây được thực hiện bằng phích cắm AC.

WEEE
Theo WEEE, sản phẩm này không được coi là rác thải sinh hoạt. Thay vào đó, nó sẽ được chuyển đến điểm thu gom phù hợp để tái chế thiết bị điện và điện tử.

EU Declaration of Conformity For wired products:

1. English:
Cudy hereby declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of directives 2014/30/EU, 2014/35/EU, 2015/863/EU and 2011/65/EU.
The original EU declaration of conformity may be found at http://www.cudy.com/ce.

2. Ελληνικό:
Δια του παρόντος η Cudy διακηρύσσει ότι αυτή η συσκευή συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις και άλλους σχετικούς κανονισμούς των οδηγών 2014/30/ΕΕ, 2014/35/ΕΕ, 2015/863/ΕΕ και 2011/65/ΕΕ.
Μπορείτε να δείτε την αρχική δήλωση συμμόρφωσης με τους κανονισμούς της Ε.Ε. στην ιστοσελίδα http://www.cudy.com/ce.

3. Deutsch:
Cudy erklärt hiermit, dass dieses Gerät die Grundanforderungen und andere relevante Vorgaben der Richtlinien 2014/30/EU, 2014/35/EU, 2015/863/EU und 2011/65/EU erfüllt.
Die Original-EU-Konformitätserklärung kann in englischer Sprache hier heruntergeladen werden: http://www.cudy.com/ce.

4. Français:
Cudy par la présente déclare que cet appareil est conforme aux exigences essentielles et autres dispositions pertinentes des directives 2014/30/UE, 2014/35/UE, 2015/863/UE et 2011/65/UE.
La déclaration CE de conformité originelle peut être trouvée à l'adresse http://www.cudy.com/ce.

5. Türkçe:
Cudy, işbu belgede bu cihazın temel gereksinimlerle ve ilgili 2014/30/EU, 2014/35/EU, 2015/863/EU ve 2011/65/EU hükümlerinin direktifleri ile uyumlu olduğunu beyan eder.
Orijinal AB uygun beyanını http://www.cudy.com/ce adresinde bulabilirsiniz.

6. Nederlands:
Cudy verklaart hierbij dat dit apparaat in overeenstemming is met de essentiële eissen en andere relevante bepalingen van de richtlijnen 2014/30/EU, 2014/35/EU, 2015/863/EU en 2011/65/EU.
De oorspronkelijke EU verklaring van overeenstemming is te vinden op http://www.cudy.com/ce.

7. Español:
Por la presente Cudy declara que este dispositivo cumple con los requisitos esenciales y otras disposiciones relevantes de las directivas 2014/30/UE, 2014/35/UE, 2015/863/UE y 2011/65/UE.
La declaración original CE de la conformidad puede encontrarse en: http://www.cudy.com/ce.

8. Italiano:
Cudy dichiara che questo dispositivo è conforme ai requisti fondamentali e alle altre disposizioni delle direttive 2014/30/UE, 2014/35/UE, 2015/863/UE e 2011/65/UE.
La dichiarazione di conformità EU originale si trova in http://www.cudy.com/ce.

9. Português:
A Cudy declara que este dispositivo está em conformidade com os requisitos essenciais e outras disposições das Diretivas 2014/30/UE, 2014/35/UE, 2015/863/UE e 2011/65/UE.
A declaração original de conformidade UE pode ser encontrada em http://www.cudy.com/ce.

10. Norsk:
Cudy erklærer herved at denne enheten er i samsvar med de nødvendige kravene og andre relevante bestemmelser fra direktivene 2014/30/EU, 2014/35/EU, 2015/863/EU og 2011/65/EU.
Den opprinnelige EU-samsvarserklæringen er tilgjengelig på http://www.cudy.com/ce.

11. Dansk:
Cudy erklærer hermed, at denne enhed er i overensstemmelse med de væsentlige krav og andre relevante bestemmelser i direktiverne 2014/30/EU, 2014/35/EU, 2015/863/EU og 2011/65/EU.
Den oprindelige EU-overensstemmelseserklæringen kan findes på http://www.cudy.com/ce.

12. Suomi:
Cudy ilmoittaa täten, että tämä laite noudattaa direktiivien 2014/30/EU, 2014/35/EU, 2015/863/EU ja 2011/65/EU olennaisia vaatimuksia ja muita asianmukaisia ehtoja.
Alkuperäinen EU-säädösten mukaisuusilmoitus on osoitteessa http://www.cudy.com/ce.

13. Svenska:
Cudy deklarerar att denna enhet är i överensstämmelse med de grundläggande kraven och andra relevanta bestämmelser i direktiv 2014/30/EU, 2014/35/EU, 2015/863/EU och 2011/65/EU.
Den ursprungliga EU-försäkran om överensstämmelse kan hittas på http://www.cudy.com/ce.

14. Polski:
Cudy deklaruje, że niniejsze urządzenie spełnia wszelkie stosowne wymagania oraz jest zgodne z postanowieniami dyrektyw 2014/30/UE, 2014/35/UE, 2015/863/UE i 2011/65/UE.
Pełna deklaracja zgodności UE znajduje się na stronie http://www.cudy.com/ce.

15. Čeština:
Cudy tímto prohlašuje, že toto zařízení je ve shodě se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnic 2014/30/EU, 2014/35/EU, 2015/863/EU a 2011/65/EU.
Originál EU prohlášení o shodě lze nalézt na http://www.cudy.com/ce.

16. Slovenčina:
Cudy týmto vyhlasuje, že toto zariadenie je v zhode so základnými požiadavkami a ďalšími príslušnými ustanoveniami smerníc 2014/30/EÚ, 2014/35/ EÚ, 2015/863/EÚ a 2011/65/EÚ.
Originál EU vyhlásenia o zhode možno nájsť na http://www.cudy.com/ce.

17. Magyar:
A Cudy ezúton kijelenti, hogy ez a berendezés az alapvető követelményekkel és más, az idevonatkozó 2014/30/EU, 2014/35/EU, 2015/863/EU és a 2011/65/EU irányelvek rendelkezéseivel összhangban van.
Az eredeti EU megfelelőségi nyilatkozat megtalálható a http://www.cudy.com/ce oldalon.

18. Български:
Cudy декларира, че това устройство е в съответствие със съществените изисквания и другите приложими разпоредби на Директиви 2014/30/ЕС, 2014/35/ЕС, 2015/863/ЕС и 2011/65/ЕС.
Оригиналната ЕС Декларация за съответствие, може да се намери на http://www.cudy.com/ce.

19. Română:
Cudy declară prin prezenta că acest echipament este în conformitate cu cerințele esențiale și alte prevederi relevante ale directivelor 2014/30/UE, 2014/35/UE, 2015/863/UE și 2011/65/UE.
Declarația de conformitate UE originală poate fi găsită la adresa http://www.cudy.com/ce.

20. Lietuvių:
Cudy pareiškia, kad šis prietaisas atitinka esminius reikalavimus ir kitas susijusias direktyvų nuostatas 2014/30/ES, 2014/35/ES, 2015/863/ES ir 2011/65/ES.
Originali ES atitikties deklaracija yra http://www.cudytech.com/ce.съответствие, може да се намери на http://www.cudy.com/ce.

21. Українська мова:
Цим Cudy заявляє, що даний пристрій відповідає основним та іншим відповідним вимогам директив 2014/30/EU, 2014/35/EU, 2015/863/EU та 2011/65/EU.
Оригінал Декларації відповідності ЄС Ви можете знайти за посиланням http://www.cudy.com/ce.

UK

Технічні характеристики
Вхід: 100-240В ~ 50/60 Гц 1.0A
Вихід USB-C: 5.0V⎓3.0A 15.0W / 9.0V⎓2.77A 24.93W / 12.0V⎓2.08A 24.96W
PPS: 3.3-5.9V⎓3A 17.7W / 3.3-11.0V⎓2.75A 25.0W Max
Робоча температура: 0-25°C/32-77°F

Перед використанням продукту прочитайте всі інструкції:
• Продукт призначений для використання лише з IT-обладнанням.
• Виріб призначений для експлуатації на висоті до 2000 м над рівнем моря.
• Відключення від мережевої напруги здійснюється за допомогою штепселя змінного струму.

WEEE
Відповідно до WEEE цей продукт не можна утилізувати як побутові відходи. Натомість його слід передати у відповідний пункт збору для переробки електричного та електронного обладнання.

ZH-HK

規格
輸入：100-240V~50/60Hz 1.0A
USB-C輸出：5.0V⎓3.0A 15.0W / 9.0V⎓2.77A 24.93W / 12.0V⎓2.08A 24.96W
PPS: 3.3-5.9V⎓3A 17.7W / 3.3-11.0V⎓2.75A 25.0W Max
工作溫度：0-25°C/32-77°F

使用產品前請先閱讀所有說明：
• 本產品僅設計用於IT 設備，
• 本產品設計運行海拔最高為2000m。
• 透過交流插頭斷開線路電壓。

報廢電子電氣設備
根據 WEEE，該產品不得作為家庭垃圾處理。相反，應將其移交給適用的電氣和電子設備回收收集點。

www.cudy.com
support@cudy.com

RoHS
MADE IN CHINA

810600396